

PASCO サービス申込書 (*Service Application Form*) ローマ字でご記入ください (手書き入力可)

申し込み日 _____ 年 (Y) _____ 月 (Mo) _____ 日 (D) 署名 (Sign) _____

申込金 1 万ペソを添えて、パスコ社の退職ビザ取得支援サービスを申し込みます。(日本からお申し込みの場合は下段の新生銀行の口座に円で振り込んでください) *Applying service of PASCO with application fee (P5, 000)*

申請者名前 (Name) _____ 誕生日 Birth day _____ 年 Year _____ 月 Month _____ 日 Day _____ Y 歳 M 男 F 女

同伴者 (Dependent) 配偶者 (Spouse) _____ 子供 (Child) _____ 才 Y 子供 (Child) _____ 才 Y

申請プログラム SRRV クラシック (Classic) 35-49 Y, US\$50, 000 50 Y up, US\$20, 000 年金 (Pension) US\$10, 000

(複数にチェック) SRRV スマイル (Smile) 35 Y up, US\$20, 000 3 人目の同伴者 + US\$15, 000/人 (Add. Dependant)

PRA ID の有効期限 (Validity of ID) 1 年 (One Year) 3 年 (Three Year) 申請時に 3 年分の会費の支払が必要

預託金の送金方法 Remittance Method BOC 本人名義口座 他の認定銀行 Other bank _____

オプション 年金証書翻訳 戸籍謄本翻訳 入国ビザ延長 BOC 口座開設 オンラインバンキング 健康診断
Option Pension Family Register Translation Visa Ext. Bank account Online Banking NBI clearance

申請日程 フィリピン訪問 (年 月 日)、帰国 (年 月 日) 4~6 週間滞在

Application. Schedule Visit Philippines, Back to (need 4-6 weeks)

申請者の個人情報 _____ 年 Year _____ 月 Month _____ 日 Date 10 年 Y 5 年 Y _____

パスポート番号 (Passport No.) 発行日 (Date of Issue) 有効期限 (Effective) 発行場所 (Place Issued)

日本の住所 (Address in Japan) _____

日本の電話番号 Tel _____ 携帯電話番号 Cel. No. _____ E-mail _____

身長 (Height) _____ cm 体重 (Weight) _____ kg 出生地 (Place of Birth) _____ 宗教 (Religion) _____

父の名前 _____ 歳 死亡 母の名前 (旧姓) _____ 歳 死亡

(Fathers Name) 姓 (Last) 名 (First) 年齢 (Age) Deceased (Mothers Name) 姓 (Last) 名 (First) 年齢 (Age) Deceased

婚姻の有無 (Civil Status) 未婚 (single) 既婚 (Married) 離婚 (Divorced) 死別 (Widow) 別居 (Separated)

配偶者名 (旧姓) _____ (Birth day) _____ 年 Y _____ 月 M _____ 日 d 生 Age _____ 歳 Y _____

(Name Spouse) 姓 (Last Name) 名 (First Name) 生年月日 (Birth day) 年齢 (Age) 国籍 (Nationality)

子供の名前・年齢 1. _____ (Birth day) _____ 年 Y _____ 月 M _____ 日 d 生 Age _____ 歳 Y _____

(Name of Children) 2. _____ (Birth day) _____ 年 Y _____ 月 M _____ 日 d 生 Age _____ 歳 Y _____

(既婚者も含む) 3. _____ (Birth day) _____ 年 Y _____ 月 M _____ 日 d 生 Age _____ 歳 Y _____

4. _____ (Birth day) _____ 年 Y _____ 月 M _____ 日 d 生 Age _____ 歳 Y _____

緊急連絡先 (家族/友人) _____

(Emergency Contact) 名前 ((Name) 電話 (Tel) 携帯 (Cel) E-mail 国籍 (National) 関係 (Relation)

住所 (Address) _____

本人のフィリピンの住所 (もしあれば) (Address in the Philippines) _____

TEL 電話

必要な書類と申請料 (Required Documents)	諸経費等 (Expenses)	ペソ (Peso)	振込先 (Remittance)
1. パスポート原本 (Passport Original)	1. 申込金 (Application Fee)	10000	銀行名: 新生銀行
2. 戸籍謄本 (Koseki Tohon) (同伴者がいる場合)	2. サービス料本人 (Service Fee)	20000	支店名: 本店
3. 写真 (Picture) (5cmx5cm 14 枚 背景白)	3. 同 同伴者 (Dependent)	10000/人	金融機関コード: 0397
4. 帰りのチケット (Return Ticket)	4. BOC 口座開設 (Bank account)	10000	店番号: 400
5. 無犯罪証明書原本 (Police Clearance)	5. 戸籍謄本翻訳 (Family Register)	5000/通	口座番号: 1695662
6. 年金証書原本 (Cert of Pension) (年金申請)	6. 年金証書翻訳 (Pension)	5000/通	口座名義人:
7. 申請料 (Application Fee) 本人 \$1400	7. 入国ビザ延長 (visa extension)	10000/人	志賀和民 (シハ カズタミ)
8. 同伴者 (Dependent) \$300/人	8. 健康診断	5000/人	
9. 年会費 (Annual Fee) \$360	9. 合計 (Total)	45,000 ペソより	

単身申請 合計 \$1760 より

(裏面に続く)

その他の質問

(1) 過去にフィリピンを訪問したことがありますか *Have you visited Philippines prior to this travel?* Yes はい No いいえ
If the answer is "Yes", What kind of entry visa? 「はい」の場合、使用したビザは何ですか

- Tourist Visa 観光ビザ Working Visa 9g 就労ビザ Investment Visa 9d 投資家ビザ
 Student Visa 就学ビザ Others その他(具体的に記入)

(2) 過去3年間の住所 *Last three years residence*
Period of stay (mm/yyyy - mm/yyyy) 居住期間

Address 住所

- 1
- 2
- 3

(3) 学歴 *Educational Attainment* School 学校名 Location 場所 From/To (mm/yyyy - mm/yyyy) 通学期間

- 1 大学 *College*
- 2 高校 *Senior High School*
- 3 中学 *Junior High School*

(4) 現在の会社あるいはビジネス(もしあれば) *Name and Address of Present Company / Business :*

Contact No. 連絡先

(5) フィリピンでの活動の予定 *Plans /Future Activities in the Philippines* Tourism/Travel 旅行

Employment 雇用 Investment 投資 Others その他 (Please specify) 具体的に記入 _____

(6) 過去3年間の雇用 *Employment in the last three (3) years.*

Company Name and Address 会社名 住所

Job Title 役職

From/To (mm/yyyy~mm/yyyy) 在職期間

- 1.
- 2.
- 3.

注意；一旦申し込まれて(申込金 1 万ペソを支払って)、その後、申請を中断した場合、申込金は返却いたしませんので、あらかじめご承知おきください。